

Неділя, 27 Липня **7 Неділя по Зісланні Св. Духа.**
8:45 рано Св. Літургія (Англійська) **10** рано Св. Літургія (Українська)
Кава і Солодке від Марійки Гута.
8 рано Понед, 28 Липня За Господнє Благословення для Люби Тереля від родини.
9 рано +Віра Лемеха від родини Гаєцьких.
8 рано Вівторок, 29 Липня За здоров'я Шона Дару від Марші Дол.
8 рано Середа, 30 Липня За здоров'я Анни Гоулд від родини Обраян.
8 рано Четвер, 31 Липня +Петро Кальба і Діана Мулкагі від Віри Кальба.

Неділя, 3 Серпня **8 Неділя по Зісланні Св. Духа.**
8:45 рано Св. Літургія (Англійська) **10** рано Св. Літургія (Українська)
8 рано Понеділок, 4 Серпня За здоров'я родини Джонес-Фолкер.
8 рано Вівторок, 5 Серпня За здоров'я Александри Реаез.
10 рано Середа, 6 Серпня **Преображення.** За здоров'я Теодора Фолкер.
8 рано Четвер, 7 Серпня За здоров'я Диякона Михайла Бозьо від родини.
8 рано П'ятниця, 8 Серпня +Вілліам Фолкер.

Неділя, 10 Серпня **9 Неділя по Зісланні Св. Духа.**
8:45 рано Св. Літургія (Англійська) **10** рано Св. Літургія (Українська)
Прийняття-Парафіяльний Обід від родини отця Диякона Михайла Бозьо!
8 рано Понед, 11 Серпня +Йосиф Сус.
8 рано Вівторок, 12 Серпня +Квітка Кульчицька.
8 рано Сер, 13 Серпня За Господнє Благословення для Івана і Марії Тереля від род.
9 рано +Ростислава Гаєцька і о.Ростислав Гладяк від Тані Гаєцької.
8 рано Четв, 14 Серпня За Господнє Благословення для Петра і Вуні від р.Тереля.
8 рано П'ятн, 15 Серпня За Господнє Благословення для Марка Тереля від родини.

Неділя, 17 Серпня **Преображення Господнє. Храмове Свято.**
10 рано Св. Літургія (Англійська-Українська)
11:30 рано Благословення Води і Фруктів.
12 пол. *Парафіяльний Пікнік! День Незалежності! Усіх запрошуємо!*

Sunday, July 27 **7th Sunday after Pentecost.**
8:45 am Divine Liturgy (English) **10** am Divine Liturgy (Ukrainian)
Coffee & Pastry by Maria Hutyy.
8 am Monday, July 28 God's Blessings for Luba Terela John & Maria Terela.
9 am +Wira Lemecha by Gajecky family.
8 am Tuesday, July 29 For God's Blessings for Sean Daru by Marsha Doll.
8 am Wednesday, July 30 For good health for Anna Gould by Jean & Pat O'Brien.
8 am Thursday, July 31 +Peter Kalba & Diana Mulcahy by Vera Kalba.

Sunday, August 3 **8th Sunday after Pentecost.**
8:45 am Divine Liturgy (English) **10** am Divine Liturgy (Ukrainian)
8 am Monday, August 4 For good health for Jones-Foelker family.
8 am Tuesday, August 5 For good health for Alexandra Reevez.
10 am Wednesday, August 6 **Transfiguration.** For good health for Theodore Foelker.
8 am Thursday, August 7 For good health for Deacon Michael Bozio by family.
8 am Friday, August 8 +William Foelker.

Sunday, August 10 **9th Sunday after Pentecost.**
8:45 am Divine Liturgy (English) **10** am Divine Liturgy (Ukrainian)
Lunch by Deacon Michael Bozio family! Everybody is invited!
8 am Monday, August 11 +Joseph Sus.
8 am Tuesday, August 12 +Kwitka Kulczucky.
8 am Wednesday, August 13 God's Blessings for John & Maria Terela by family.
9 am +Rostyslava Gajecka & Fr. Rostyslav Hladiak by family.
8 am Thursday, August 14 God's Blessings for Peter & Woonyee's Marriage by Terela fam.
8 am Friday, August 15 God's Blessings for Mark Terela by Terela family.

Sunday, August 17 **Transfiguration of Our Lord. Parish Feast Day.**
10 am Divine Liturgy (English -Ukrainian)
11:30 am Blessing of the Water & Fruits.
12 pm *Parish Feast Day! Picnic! Everybody is invited!*

МОЛІМОСЬ ЗА УКРАЇНУ!
Моя Україно, народ мій коханий, Брати-українці, мої земляки!
Здоров'я і щастя вам, рідні країни, Добробуту, миру на довгі роки!

Sunday Collections: 7-06-14 \$631.00; 7-13-14 \$666.00; 7-21-14 \$689.00

В цей дорогий для серця день,
Бажаєм квітів і пісень!
Від друзів щирих привітань,
Від зірок здійснення бажань!
Від сонця, світла і тепла,
Щоб доля щедрою була!

ВІТАЄМО ОТЦЯ-ДИЯКОНА
МИХАЙЛА БОЗЬО З
ДНЕМ НАРОДЖЕННЯ!



23-й ДЕНЬ НЕЗАЛЕЖНОСТІ УКРАЇНИ

НЕДІЛЯ 24-го СЕРПНЯ 2014 року ---- о 12-ій г. дня

CLEMENT PARK, 7706 West Bowles Ave., Littleton, CO.

ПАВІЛЛІОНИ Нр. 4, 5 і 6 -- безкоштовне паркування.

CELEBRATING 23rd INDEPENDENCE DAY OF UKRAINE

SUNDAY, AUGUST 24, 2014 ~ 12 noon

The Ukrainian Community at Large is cordially inviting all Ukrainians and Friends of Ukrainians to join us in celebrating this special day.

Молімось за Україну, Підтримуймо
матеріально рідних в Стражденній Землі!

Wisdom from the Bible. (Numbers 33-36)

It's exciting to be on a journey. We get to see new places and meet interesting people. And every step of the way we know we're getting closer to our destination. The Bible tells us about the 40-year journey of the Jewish people, which began after they were freed from slavery in Egypt, and which ended when they finally reached the Land of Israel. Some places they stayed longer and some places shorter, but each stop was necessary to get them where they had to go. We may not realize it, but our whole life is one big journey. The families we have, the places we live, and the people we encounter are not by chance. They are all part of God's carefully arranged plan to help us grow spiritually into who we have the potential to become. All that happens to us helps us to get there, even if we don't see it.

УКРАЇНСЬКА ГРЕКО-КАТОЛИЦЬКА ПАРАФІЯ ПРЕОБРАЖЕННЯ ГНІХ

Transfiguration of Our Lord Ukrainian Catholic Parish Denver

ВІСНИК * BULLETIN

July 27 *2014* 27 Липня

Rev. Vasyl Hnatkivsky – 4118 Shoshone St. Denver, CO., 80211

Tel. (303) 433-2347 Cell (303) 875-6289

www.Transfigurationdenver.org

Email: ukrainiandenver@comcast.net



ХРАМОВЕ СВЯТО ПРЕОБРАЖЕННЯ ГОСПОДНЄ.

